

OUR HISTORY



**Pueblo de Nobles
Ayuntamiento de Ruanes**

The town may well have been the Roman Rodacis, a mansion of Antonino's itinerary that was before arriving in Trujillo. In the 16th century the place of the Village of the Shepherd (Santa Ana), belonging to Trujillo, was annexed and had to be sold in 1628 by order of King Felipe III of Spain being the buyer Juan Chaves Orellana, who paid 4000 ducats for each league of its term and 26,000 maravedíes the neighbor. In 1594 it was part of the land of Trujillo in the province of Trujillo. In the eighteenth century, it had the highest index of noble population or nobleman of Extremadura, in proportion to its inhabitants; this social class later left the place and began to live massively in Trujillo where they were considered gentlemen, for the most part, this class that proliferated in the city of Pizarro without titles of nobility or academics, and from where they attended their properties; others went to live in Cáceres or Madrid for their children to study career, many ruanejos stood out in the fields of culture, medicine, the army ... erasing with it their image of the past; but they never lost contact with their people, although most only returned when they were buried. When the Old Regime fell, the town became a constitutional municipality in the region of Extremadura, since 1834 it was integrated into the Judicial Party of Trujillo. In the census of 1842 it had 50 homes and 274 neighbors. The caciquismo and the misery took to the town almost to their disappearance, because they had to emigrate almost in block and in such a way that they transferred until Madrid their procession of San Gregorio that they do in spring by the House of Field. Today Ruanes is one of the municipalities with the least population in the province of Cáceres, but there is peace, past and wisdom among its houses. Ruanes is beautiful, well maintained and the few people who live there have their hopes on rural tourism and, certainly, there are possibilities to condition many of the houses that are closed and open them for the enjoyment of tourists, giving another environment and causing the few young people left in the place to stay and choose to work the lands that are increasingly abandoned or are in the hands of third parties that exploit them at a distance with minimum profitability for the population.



Unsere Geschichte



Pueblo de Nobles
Ayuntamiento de Ruanes

Die Stadt könnte wohl das römische Rodacis gewesen sein, ein Herrenhaus von Antonino, das vor seiner Ankunft in Trujillo gebaut wurde. Im 16. Jahrhundert wurde der Ort des Dorfes des Hirten (Santa Ana), das Trujillo gehörte, annektiert und musste 1628 im Auftrag von König Felipe III. Von Spanien als Käufer Juan Chaves Orellana verkauft werden, der 4000 Dukaten für jede Liga bezahlte von seiner Amtszeit und 26.000 Maravedies der Nachbar. Im Jahr 1594 war es Teil des Landes Trujillo in der Provinz Trujillo. Im achtzehnten Jahrhundert hatte es den höchsten Index der Adelsbevölkerung oder Adligen von Extremadura im Verhältnis zu seinen Einwohnern; Diese soziale Klasse verließ später den Ort und begann massiv in Trujillo zu leben, wo sie zum größten Teil als Herren galten. Diese Klasse wuchs in der Stadt Pizarro ohne Adels- oder Akademikertitel auf und von wo aus sie ihre Besitztümer besuchten. andere zogen nach Cáceres oder Madrid, damit ihre Kinder Karriere machen konnten. Viele Ruanejos stachen in den Bereichen Kultur, Medizin und Armee hervor. Sie löschten damit ihr Bild von der Vergangenheit aus. Aber sie haben nie den Kontakt zu ihrem Volk verloren, obwohl die meisten erst zurückkehrten, als sie begraben wurden. Als das alte Regime fiel, wurde die Stadt eine konstitutionelle Gemeinde in der Region Extremadura, seit 1834 wurde sie in die Justizpartei von Trujillo integriert. In der Volkszählung von 1842 hatte es 50 Häuser und 274 Nachbarn. Der Caciquismo und das Elend brachten die Stadt fast zum Verschwinden, weil sie fast blockweise auswandern mussten und so bis Madrid ihre Prozession von San Gregorio übertrugen, die sie im Frühjahr durch das House of Field machten. Heute ist Ruanes eine der Gemeinden mit der geringsten Bevölkerungszahl in der Provinz Cáceres, aber es gibt Frieden, Vergangenheit und Weisheit unter seinen Häusern. Ruanes ist wunderschön, gut gepflegt und die wenigen Menschen, die dort leben, haben ihre Hoffnungen auf den ländlichen Tourismus, und es gibt sicherlich Möglichkeiten, viele der geschlossenen und geöffneten Häuser für den Genuss von Touristen zu konditionieren, eine andere Umgebung zu geben und Bewirken, dass die wenigen jungen Menschen, die an diesem Ort zurückbleiben, bleiben und sich dafür entscheiden, das Land zu bearbeiten, das zunehmend aufgegeben wird oder in den Händen von Dritten ist, die es aus der Ferne mit minimaler Rentabilität für die Bevölkerung ausbeuten.



Notre histoire



Pueblo de Nobles
Ayuntamiento de Ruanes

La ville pourrait bien être le Roman Rodacis, un manoir de l'itinéraire d'Antonino qui était avant d'arriver à Trujillo. Au XVIe siècle, la place du village du berger (Santa Ana), appartenant à Trujillo, a été annexée et a dû être vendue en 1628 par ordre du roi Felipe III d'Espagne étant l'acheteur Juan Chaves Orellana, qui a payé 4000 ducats pour chaque ligue de son mandat et 26 000 maravedies le voisin. En 1594, il faisait partie des terres de Trujillo dans la province de Trujillo. Au XVIIIe siècle, il avait le plus haut indice de population noble ou noble d'Estrémadure, proportionnellement à ses habitants; cette classe sociale a ensuite quitté les lieux et a commencé à vivre massivement à Trujillo où ils étaient considérés comme des messieurs, pour la plupart, cette classe qui proliférait dans la ville de Pizarro sans titres de noblesse ou d'universitaires, et d'où ils fréquentaient leurs propriétés; d'autres sont allés vivre à Cáceres ou à Madrid pour que leurs enfants étudient leur carrière, de nombreux ruanejos se sont distingués dans les domaines de la culture, de la médecine, de l'armée ... effaçant avec eux leur image du passé; mais ils n'ont jamais perdu le contact avec leur peuple, bien que la plupart ne soient revenus que lorsqu'ils ont été enterrés. Lorsque l'Ancien Régime est tombé, la ville est devenue une municipalité constitutionnelle dans la région d'Estrémadure, depuis 1834, elle a été intégrée au Parti judiciaire de Trujillo. Au recensement de 1842, elle comptait 50 maisons et 274 voisins. Le caciquismo et la misère ont porté à la ville presque à sa disparition, parce qu'ils ont dû émigrer presque en bloc et de telle manière qu'ils ont transféré jusqu'à Madrid leur procession de San Gregorio qu'ils font au printemps par la Maison de Champ. Aujourd'hui, Ruanes est l'une des municipalités les moins peuplées de la province de Cáceres, mais il y a la paix, le passé et la sagesse parmi ses maisons. Ruanes est magnifique, bien entretenu et les quelques personnes qui y vivent ont leurs espoirs dans le tourisme rural et, certainement, il y a des possibilités de conditionner de nombreuses maisons fermées et de les ouvrir pour le plaisir des touristes, en donnant un autre environnement et obligeant les quelques jeunes restés sur place à choisir de travailler les terres de plus en plus abandonnées ou entre les mains de tiers qui les exploitent à distance avec une rentabilité minimale pour la population.



La nostra storia



Pueblo de Nobles
Ayuntamiento de Ruanes

La città potrebbe essere stata la Rodacide romana, una dimora dell'itinerario di Antonino che era prima di arrivare a Trujillo. Nel XVI secolo il luogo del Villaggio del Pastore (Santa Ana), appartenente a Trujillo, fu annesso e dovette essere venduto nel 1628 per ordine del re Felipe III di Spagna che era l'acquirente Juan Chaves Orellana, che pagò 4000 ducati per ogni lega del suo termine e 26.000 maravedies il vicino. Nel 1594 faceva parte della terra di Trujillo nella provincia di Trujillo. Nel XVIII secolo, aveva il più alto indice di nobile popolazione o nobile dell'Estremadura, in proporzione ai suoi abitanti; questa classe sociale in seguito lasciò il posto e iniziò a vivere massicciamente a Trujillo, dove erano considerati signori, per la maggior parte, questa classe che proliferava nella città di Pizarro senza titoli di nobiltà o accademici e da dove frequentavano le loro proprietà; altri andarono a vivere a Cáceres o Madrid perché i loro figli studiassero carriera, molti ruanejos spiccavano nei campi della cultura, della medicina, dell'esercito ... cancellando con ciò la loro immagine del passato; ma non persero mai il contatto con la loro gente, sebbene la maggior parte tornasse solo quando furono sepolti. Quando cadde l'Antico Regime, la città divenne un comune costituzionale nella regione dell'Estremadura, dal 1834 fu integrata nel Partito Giudiziario di Trujillo. Nel censimento del 1842 aveva 50 case e 274 vicini. Il caciquismo e la miseria portarono in città quasi alla loro scomparsa, perché dovevano emigrare quasi in blocco e in modo tale che trasferirono fino a Madrid la loro processione di San Gregorio che fanno in primavera dalla House of Field. Oggi Ruanes è uno dei comuni con meno popolazione nella provincia di Cáceres, ma c'è pace, passato e saggezza tra le sue case. Ruanes è bello, ben tenuto e le poche persone che vivono lì sperano nel turismo rurale e, certamente, ci sono possibilità di condizionare molte delle case chiuse e aprirle per il divertimento dei turisti, dando un altro ambiente e facendo sì che i pochi giovani rimasti nel luogo rimangano e scelgano di lavorare le terre che sono sempre più abbandonate o che sono nelle mani di terzi che le sfruttano a distanza con il minimo profitto per la popolazione.

